



"Македонија претставува отворен музеј и цивилизација со повеќе од 8.000 години историја: земја на Херакле, на Филип и на Александар Македонски, Светите Павле и Лука, Јустинијан, на цар Самуил, Мајка Тереза...", се вели во краткиот преглед на јазичниот и туристички прирачник на холандски јазик.

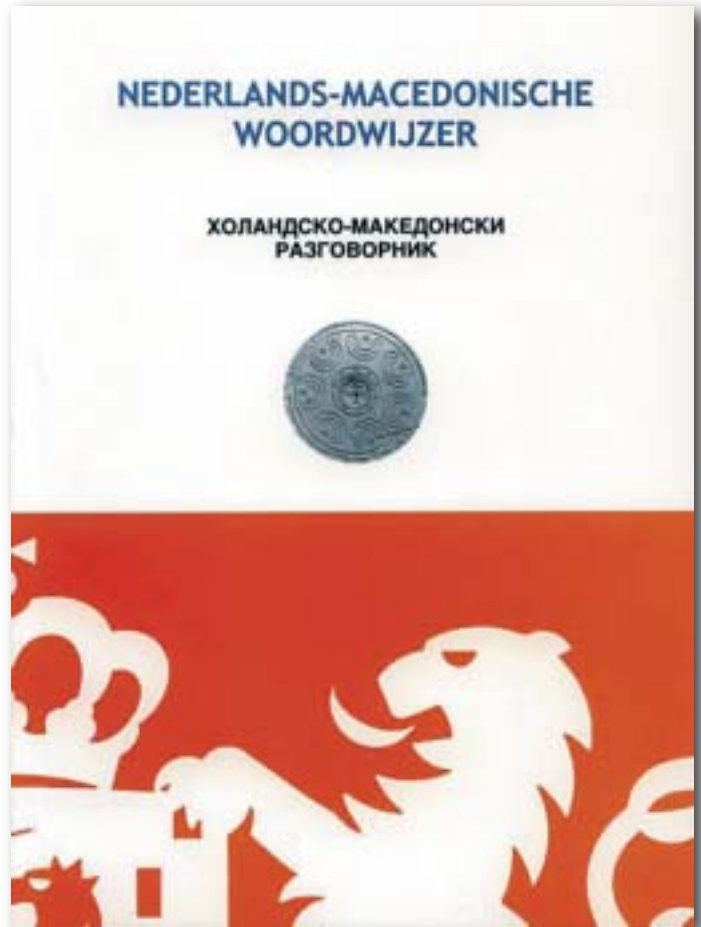
Светскиот македонски неделник "Македонско сонце", односно неговиот основач македонскиот бизнисмен во САД, Ѓорѓија - Џорџ Атанасоски е еден од спонзорите на Холандско-македонскиот разговорник.

По повод 26 Септември - Европскиот ден на јазиците, овој "Разговорник" беше претставен и во Советот на Европа. Овој значаен ден го одбележа и скопското државно училиште за средно образование "Браќа Миладиновци", кое е регистрирано во Советот на Европа.

Пишува:
Жаклина МИТЕВСКА

На 26 септември се прославува Европскиот ден на јазиците, а по тој повод Советот на Европа низ сите земји-членки на ЕУ органи-

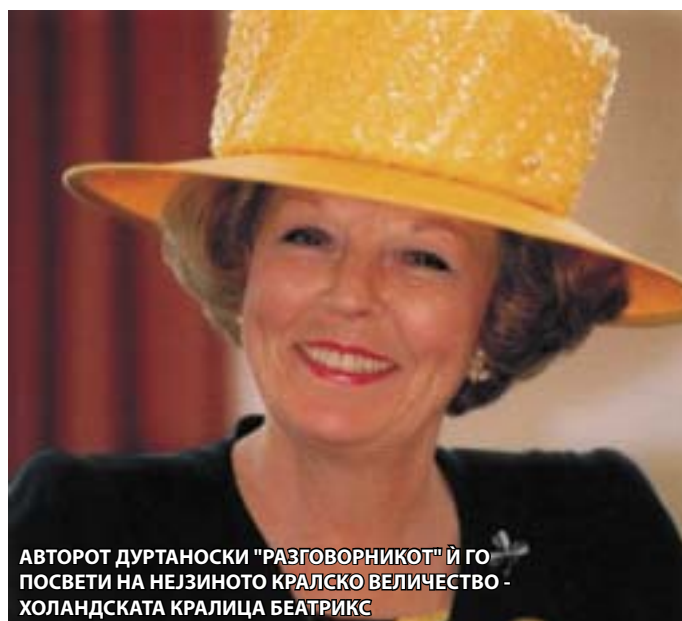
повеќе активности на јазиците кои се изучуваат во нашето училиште (француски, германски, англиски јазик). Меѓу нив би ги издвоиле литературниот натпревар на тема "Значењето на јазиците и доживување во друга држава, изведување песни од странски автори, читање странска поезија, и пое-



ХОЛАНЃАНИТЕ ПОЛЕСНО ЌЕ УЧАТ МАКЕДОНСКИ

зираше активности и семинари, поврзани со учењето странски јазици, а во духот на идната обединета и мултикултурна Европа. Европскиот ден на јазиците Македонија го одбележа во државното училиште за средно образование "Браќа Миладиновци" во Скопје, со низа активности.

"Во нашето училиште ДУСО 'Браќа Миладиновци' - Скопје, Европскиот ден на јазиците - 26 Септември, традиционално се одбележува од 2003 година, со цел популаризирање на лингвистичката разновидност и долгогодишното изучување на јазиците во нашата држава. Ние сме првото училиште од Македонија кое е регистрирано во Советот на Европа. По тој повод организирани се



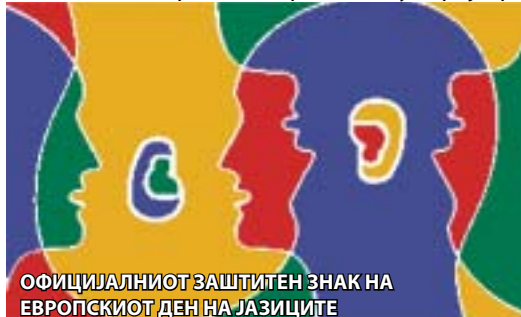
АВТОРОТ ДУРТАНОСКИ "РАЗГОВОРНИКОТ" ЃО ПОСВЕТИ НА НЕЈЗИНОТО КРАЛСКО ВЕЛИЧЕСТВО - ХОЛАНДСКАТА КРАЛИЦА БЕАТРИКС

зија на странски јазик напишана од самите ученици. Нај-успешните беа наградени со книги на странски јазик. На манифестацијата не изостаана натпреварувачките активности, како што се, образување синцир од изрази на странски јазик, лов на зборови, квиз од областа на странската музика. Во манифестацијата беа вклучени и останатите присутни, преку брозборки, пеење заедно со учениците и со учесниците на манифестацијата, остварување комуникација на некој од европските јазици. Исто така, учениците следеа и филмови на странски јазик, на кој потоа и дискутираа. На крај од манифестацијата учесниците и сите присутни имаа мож-

ност да се освежат со пијалак и храна, карактеристични за земјите чии јазици ги изучуваме во нашето училиште. Во текот на дружењето се разменија и рецепти за начинот на нивната подготовка", велат директорката на училиштето, Елизабета Ангелеска и одговорната професорка за оваа манифестација, Златка Ивановска.

Од другата страна на Европа, пак, во Холандија, беше претставен првиот Холандско-македонски разговорник од авторот Гоце Дуртаноски, кој неодамна излезе од печат. Носител на Проектот е Македонската заедница во Холандија, која со овој прирачник за комуникација всушност партиципира во годи-

нашната програма на Холандија во прослава на Сребрениот (25-годишен) јубилеј од интронизацијата на холандската кралица Беатрикс. Овој "Разговорник" содржи околу



сто страници и покрај авторот Дуртаноски, учество во Проектот зедоа и Саскиа Тодоровска-Конингс како лектор, Едвин Тусвелд, кој ги направи корекциите и Џон Тодоровски, кој го изведе дизајнот на ко-

рицата. Јазичниот прирачник, покрај основните петнаесет поглавја за конверзација, содржи и хронологија на настани од македонската историја, регистар на владини институции и меѓународни организации во Македонија. "Разговорникот" претставува прв литературен прирачник на релацијата холандско-македонски јазик како основно средство за комуникација меѓу двата народа, кој по повод Европскиот ден на јазиците е претставен и во Стразбур, седиштето на Советот на Европа. Покрај македонскиот светски неделник "Македонско сонце", односно неговиот основач - македонскиот бизнисмен во

САД, Ѓорѓија - Џорџ Атанасоски, како спонзори се јавуваат: туристичката агенција "Macedon Tours" од Барендрехт, адвокатската канцеларија "Tadema" од Девентер, "Платоновски" д.о.о. од Охрид, "Витаминка" од Прилеп, Националната авионска компанија "Macedonian Airlines - MAT" од Амстердам, Акционерското друштво "Жито Прилеп" и "МАК-АМ" од Прилеп.

Холандско-македонскиот разговорник може да се најде низ книжарниците во Холандија и Белгија и во претставништвата на агенцијата "Macedon Tours" низ Европа, а може да се порача и преку Интернет на следната дестинација:

www.macedontours.com/shop/index.



JAVEN POVIK

za ~lenovite na VMRO-DPMNE nadvor od Republika Makedonija

Se povikuvaat site ~lenovi na VMRO-DPMNE koi se nadvor od Republika Makedonija da go a`urir svoeto ~lenstvo vo Partijata so popolnuvawe na potrebniot formular.

Sekoј ~len na VMRO-DPMNE nadvor od Republika Makedonija e potrebno da go popolni formularot v se naveduvaat osnovnite podatoci za ~lenot, so cel da se obnovi arhivata i evidencijata na Partijata.

Svoeto a`urirawe, liceto koe e so postojano mesto na `ivena i vreme na rabota vo stranstvo, mo`e da go izvr{i na nekolku na~ini:

1. Da ja poseti Internet stranicata na www.vrmro-dpmne.org.mk), pod linkot a`urirawe da go popolni formularot i da go isprati na elektronskata zkpna (vmrodpme@yahoo.com);
2. Da pobara dopolnitelni informacii na elektronskata zkpna (vmrodpme@yahoo.com);
3. Da pobara po pat na pismo od sedi{teto na Partijata da dobie formular za a`urirawe na ~lenstvoto. Popolnetiot formular da go isprati po po{ta na slednava adresa: VMRO-DPMNE, ul. Makedonija br. 17a, Skopje, Republika Makedonija;
4. Da pobara dopolnitelni informacii na telefonskiot broj: +389 70 353 888;
5. Ako e vo poseta na Republika Makedonija direktno da se obrati vo bilo koj od op{tinskite ili sedi{teto na VMRO-DPMNE.

Na sekoј ~len koj }e go a`urira i potvrdi svoeto ~lenstvo, }e mu bide izdadena nova ~lenska karta. Starata }e ja zadr`i.

Vakviot metod na a`urirawe na ~lenstvoto e praktika vo sekoja pogolema politi~ka partija v dr`avivo svetot, na odredeni vremenski periodi.

Se molat site ~lenovi i simpatizeri da ja prenesat ovaa informacija do drugite ~lenovi na VMRO-DPMNE vo zemjata i gradot kade {to `iveat.

Po zavr{uvaweto na akcijata za a`urirawe, }e im prestane ~lenstvoto vo VMRO-DPMNE na onie ~lenovi koi nema da go a`uriraat, odnosno potvrdat svoeto ~lenstvo so ispra}aweto na formularot.

Vo naredniot period VMRO-DPMNE }e gi intenzivira kontaktite so makedonskite iselenici koi `iveat nadvor od Republika Makedonija. Isto taka, }e bidat aktivirani zadgrani~nite komiteti na VMRO-DPMNE vo Evropa, Avstralija SAD i Kanada.

So po~it,
CK na VMRO-DPMNE